Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Courroux Wolfies II	2L
CLUB 2	Buix III	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Courroux	Date / Datum Date / Data	12.05.2018
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine	18:55
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DA21		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	58

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	218901	MERTENAT François	
Official scorer Marqueur	9019	QUARATIELLO Lido	
Referee 1 Arbitre 1	96258	MEYER Mathieu	
Referee 2 Arbitre 2	30714	NUSSBAUMER Steve	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	6
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	4
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	2	12

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Buix III**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Courroux Wolfies II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	FLEURY	Guillaume				208167
32	A	CATTIN	César				215068
35	G	BARTHE	Dylan	X	X	X	204466
	G						
67		TIZZANO	Luca				215062
40		GIRARDIN	Félicien				211423
73		GIRARDIN	Loïc				209266
72		CHAPPATTE	Joris				214061
14		GIULIANI	Joël				208169
75		DAUWALDER	Jonas				203524

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: BULLIARD — Forename / Vorname Prénom / Nome: Sébastien — Signature — 212604

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
19:28	4	35	1				
23:11	73	75	2				

TOTAL 2

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
26:12	32	2	27:25	H
54:23	73	2	55:15	G1
54:23	32	2	56:23	I

TOTAL 6 min

2 Buix III

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
30	C	COURBAT	Thierry				95080
43	A	ROSSIER	Nathan				213354
1	G	VOISARD	Steven	X			215142
33	G	BERLET	Julien	X	X	X	2211
34		COMMENT	Donovan				207124
44		MEUSY	Hugo				202605
19		COEUDEVEZ	Mathieu				209509
89		COSTINEA	Grigore-Dumitru				212713
12		FRIDEZ	Yann				202729
14		SCHLUCHTER	Bastien				217201
4		BRAHIER	Nolan				213178
79		HOSTETTLER	Thoma				217308

COACH: Surname / Name Nom / Cognome: TORTI — Forename / Vorname Prénom / Nome: Pascal — Signature — 10108

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:48	34		1				
18:53	19		2				
20:48	44		3				
24:59	44		4				
27:25	19	44	5				
31:19	19		6				
36:42	44		7				
39:08	44		8				
48:10	44		9				
48:38	30	43	10				
55:15	44	34	11				
59:14	19	30	12				

TOTAL 12

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
04:48	89	2	06:48	H
11:06	30	2	13:06	A
37:32	4	2	39:32	B1
49:49	19	2	51:49	V1

TOTAL 8 min